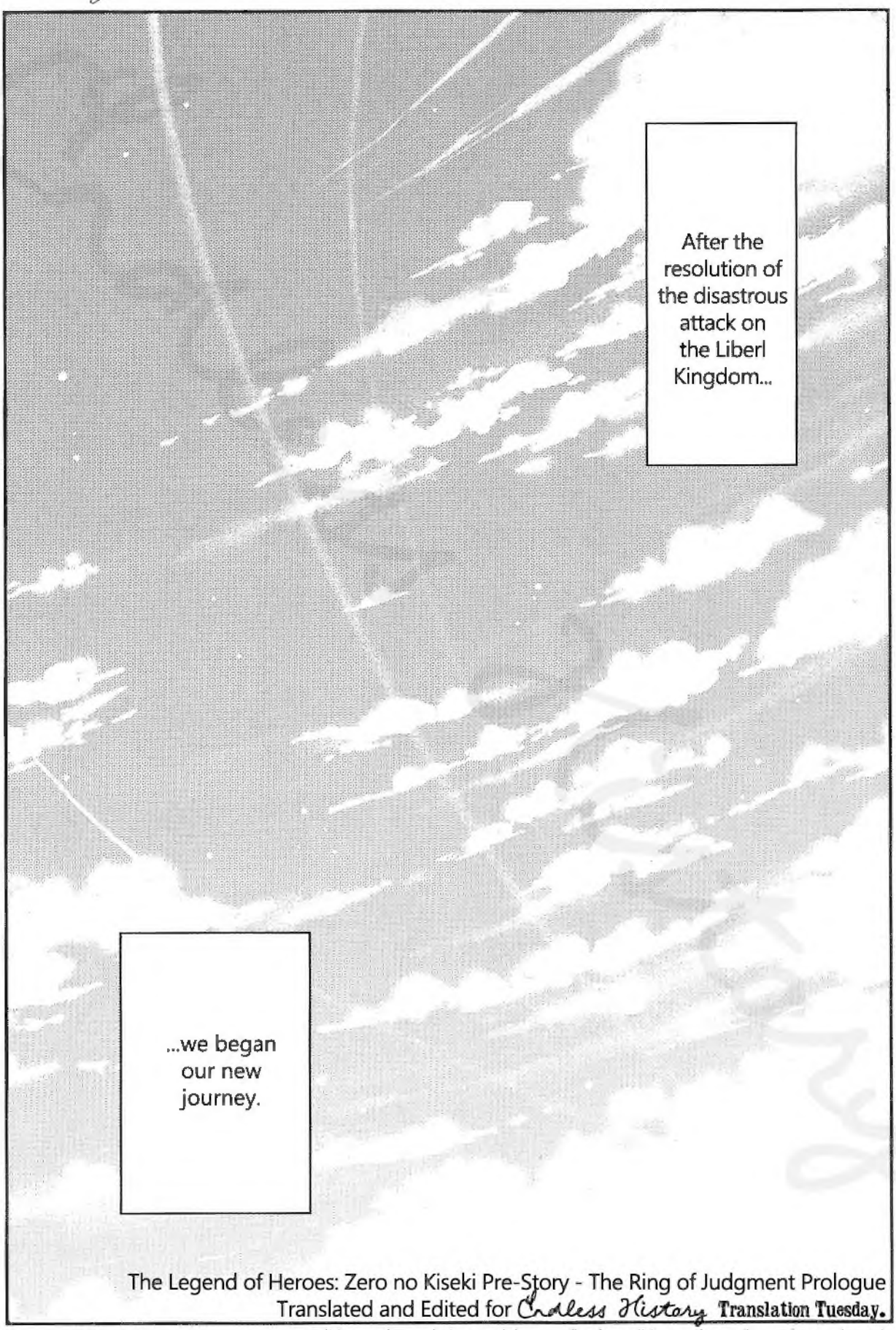
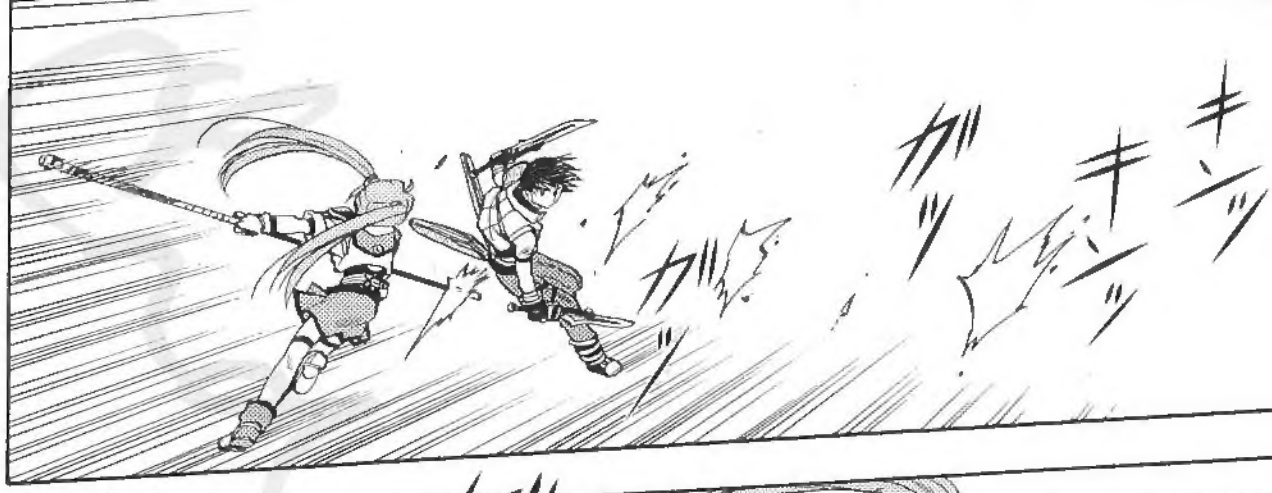
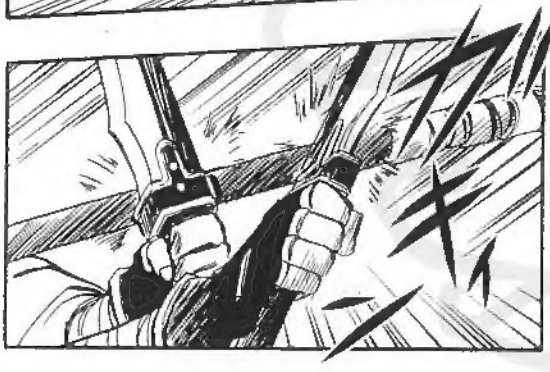
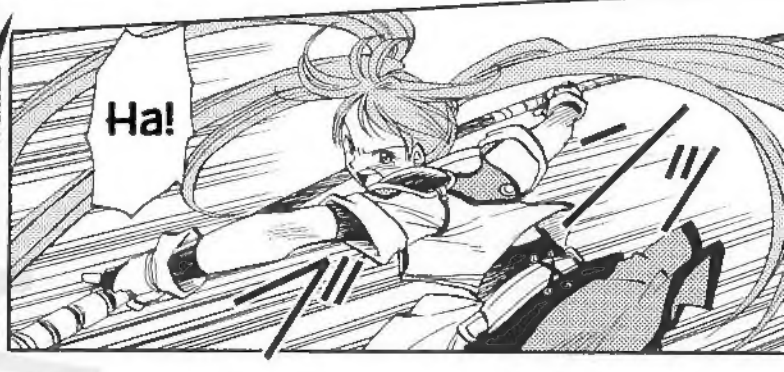


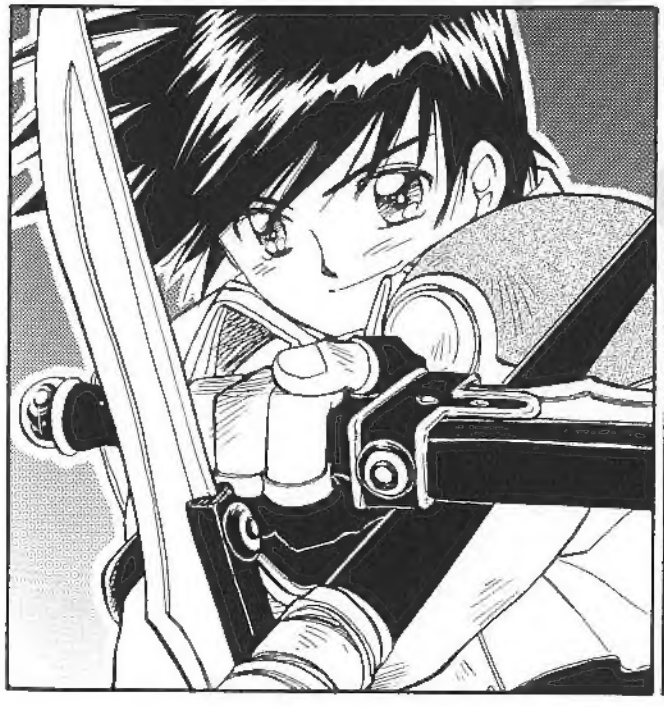
The Legend of Heroes: Zero no Kiseki Pre-Story - The Ring of Judgment Prologue
Translated and Edited for Endless History Translation Tuesday.

Editing and Translation work by omgfloofy - editing and proofing: Gu4n and Yotaka
Please do not submit to work to manga aggregators.
http://www.esterior.net

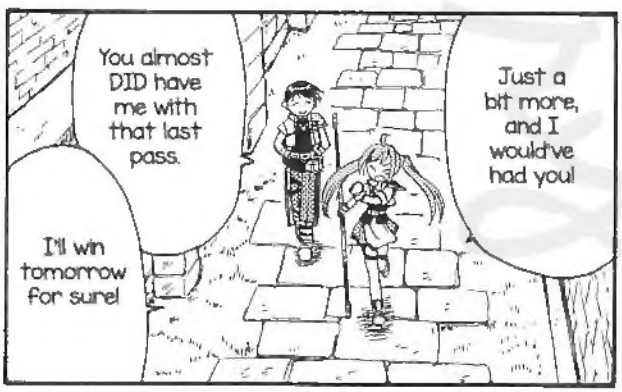





Ha!



I don't think he can hear you...
But right now, I want to get breakfast...
Is he still not awake yet??


You almost DID have me with that last pass.
Just a bit more, and I would've had you!
I'll win tomorrow for sure!

You slept at your desk again!!
I told you that staying up late is bad for your health!!
Mmm...?
Morning already...?
This is Toval, a bracer that belongs to the Erebonian branch of the Bracers Guild.
We're inexperienced with working in the Empire, so we needed someone to support us.
Mm..
A-HHH-!!
Hey, you!
Toval!
You gonna sleep all d-
Look how worn out I am from working all these late nights.
It's just like your morning training...
hmph!
Since my orbment is an older model, it's easy to damage it during maintenance.
That, and with the mental focus needed to practice my arts, it's more efficient to work at night when it's quiet.
.....
We talked about this already...
Give me a break!
So what you're saying, Toval, is that you're just unhealthy.
I'm not as bad as you, Estelle!!
GUILD
The reason for that is....
The three of us have been traveling around the Erebonian Empire together.

In fact, we have lost contact with some bracers who were sent to investigate reports on them a few days ago.
This seems to have caused some worry from some of their companions.
It seems that some of the ones we didn't capture became active again.
We have received some reports of damage caused by them.
The Jester's Jaeger corps!?
You mean the ones who were behind the simultaneous attack on the Imperial Bracer Branches?
Huh?
Hello?
Yes...
...you mean, Toval?
RING RING RIIING
Hey... This leading bracer...
Wh- What?
How much do you know about that?
About this incident...
How did you know I'd be here...?
Uh...
This is Toval...
Who is this?

Couldn't we just take over as the lead bracers of this investigation?
You said that you were worried about the others.
If they've been hurt, or are in trouble, that's not a thing we can just ignore.

Thank you! That would help us a lot!
You know...
For something like this, you really should put in a request to the guild.
Yeah, well... we're busy, too!

Huh?!
Ah...
Hey! Wai-...
...what...?
H-hey...
What should I even say about this?

We decided that we would go ahead and take the Jester's Jaeger Corps case!
I'm sorry that we decided without you...
You don't have a problem with that do you?
Beep Beep Beep
Hey, Toval!
No...
I would expect that kind of determination from Cassius' kids.
It's not that you shouldn't have made the decision
But... this time around...
It seems that-
there's the possibility that this might be a particularly dangerous case....

sigh
's what I thought...
You're going to put Joshua and me through a lot of trouble, huh?
Of course not!
びし!
...and I say that...
...knowing that it still wouldn't change your mind at all.
...which also adds an additional payment to this job.
There's now another requestor along with the guild...
ぱら!
Ah
Toval...
Yeah...
What's that supposed to mean?!
That other payment is-
I know you'll do your best,
Estelle! Joshua!